Hebdomadaire français et catholique au service du Nord-Ontario

L'AMI DU PEUPLE

"Je crains Dieu, cher Abner et n'ai point d'autre crainte" - Racine

VOL. XXI — No. 38 Sudbury, Ont., le 12 mars, 1964 le numéro: 10 cents

"Bébert, d'après ce que j'peux voir, tu ne feras jamais un bon joueur de défense".

L'enquête sur le biculturalisme et le bilinguisme à Sudbury le 25 mars

OTTAWA. — La Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme se mettra à l'écoute de l'opinion publique canadienne pendant trois mois complets à partir de la mi-mars. Les présidents conjoints précisent qu'elle entendra les Canadiens lui exposer leurs vues sur les problèmes de relations biculturelles au pays au cours de plus d'une vingtaine de rencontres régionales qui seront organisées dans les dix provinces.

Plusieurs de ces rencontres auront lieu simultanément dans deux centres différents du pays, souvent assez éloignés l'un de l'autre. Les dix membres de la commission se diviseront en deux groupes distincts dirigés respectivement par un des présidents conjoints soit M. André Laurendeau, rédacteur au quotidien montréalais "Le Devoir", soit M. Davidson Dunton, président de l'Université Carleton.

Pour les provinces de Québec et d'Ontario, qui possèdent la plus forte densité de population, la Commission projette respectivement quelque cinq ou six rencontres régionales.

(suite à la page 3)

Pas de discrimination dans le service public

TORONTO. — Le trésorier provincial de l'Ontario, M. James Allan, a nié qu'une Noire n'ait pu occuper un poste de commis dans son ministère à cause de la couleur de sa peau. Sa demande d'emploi a été refusée par la Commission du service civil de l'Ontario, mais pas à cause de la couleur de son épiderme. Il y a déjà trois Noirs chez les 28 personnes du service des finances provinciales dans lequel voulait entrer la femme dont la requête a été refusée.

M. Eric Woodward dirige le "MESSIE" de Haendel

SUDBURY — C'est le vendredi 20 mars prochain que la Société Philarmonique de Sudbury présentera le Messie de George Frederick Haendel en l'auditorium de l'Ecole secondaire de Sudbury rue McKenzie à 8h. 15 du soir.

L'orchestre exécutera les deuxième et troisième parties concernant la Passion et la Résurrection du Christ.

Le choeur et les musiciens seront dirigés par Eric Woodward. Les principaux interprètes des parties vocales seront: Norma Lewicki, soprano; Kathlyn Price, contralto; Garnet Brooks, ténor et Jack Davidson, basse.

Les bénéfices de chaque concert de la Société Philarmonique de Sudbury sont employés à présenter en notre ville des artistes professionnels de tout premier plan qui participeront aux trois concerts organisés par la Société durant la saison artistique.

Notre premier ministre sait prendre la vie en riant et stupéfier ses nombreux visiteurs. En effet, il a placé bien en évidence sur son pupitre une gomme à effacer avec l'inscription suivante: "Je ne commets jamais de GROSSES erreurs!"

Il ne sera plus nécessaire d'être coiffée au Parlement de l'Ontario

TORONTO. — Les fichus, bandeaux, mouchoirs et babushkas ont disparu du décor des galeries réservées au public à la législature d'Ontario. Le président de la Chambre, M. Donald Morrow, qui est en charge de ces galeries, a adopté une proposition d'Ada Pritchard, député progressiste - conservateur pour Hamilton - Centre, la seule femme de la législature, voulant que les femmes ne soient plus obligées de porter un chapeau. Jusqu'à présent, les préposés aux galeries gardaient toujours une réserve de mouchoirs ou fichus à l'intention des femmes qui se présentaient sans chapeau ou accessoire qui puisse remplacer le chapeau. Le président a rappelé qu'à la Chambre des communes britannique, la coutume n'exige plus que les femmes se couvrent la tête durant les séances du parlement. Avec l'approbation de la législature ontarienne, il a demandé qu'on ferme les yeux sur la loi des chapeaux. Les députés ont approuvé la motion et ainsi disparait cette tradition.

Règlement partiel du conflit ouvrier

SUDBURY. — Les travaux ont repris sur le campus de l'université Laurentienne, à la suite d'une grève de plombiers. Des édifices universitaires qui coûteront $10,000,000 sont en construction. Les 23 plombiers demeurent en grève, mais 177 ouvriers de divers métiers ont repris le travail à la nouvelle de la nomination d'un médiateur provincial.

Comme le dit le vieil adage — quand mars entre en mouton il sort en lion — et nous en avons la preuve cette année! Dame Nature est des plus capricieuses!

LA RUBRIQUE INTERNATIONALE

Pour maintenir la paix

PAR W.N. EWER

Le secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères de Grande-Bretagne a naturellement donné une grande portée au discours qu'il a prononcé à la Conférence du désarmement de Genève.

M. Butler a énuméré les "points cardinaux" sur lesquels la Conférence devrait tenter de réaliser l'accord afin de faire des "progrès pratiques". Mais, par malheur et peut-être d'une façon inquiétante ses suggestions ont été reçues très fraîchement par le délégué des Soviets, M. Tsarapkine.

Mais la partie du discours qui, à mon avis, stimulera le mieux la pensée, c'est celle dans laquelle M. Butler a voulu faire comprendre la nécessité d'élaborer le rôle de pacification des Nations-Unies de façon qu'elles puissent surveiller la dissémination des armes de tous genres. Le mécanisme de surveillance ne constitue pas une mesure de désarmement, au sens le plus étroit du terme. Mais on a toujours reconnu et accepté qu'il existe, et doit exister, un lien étroit entre les deux. Le désarmement n'est pas une fin en soi (à part ses avantages économiques). C'est un apport au maintien de la paix. On a toujours considéré que le désarmement et la "sécurité" sont interdépendants.

On a convenu, par ailleurs, que, dans ses dernières phases, un programme de désarmement complet et général doit comprendre la création et l'édification de troupes internationales chargées de maintenir la paix.

Mais le secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères de Grande-Bretagne a exprimé l'avis qu'il faut agir dans l'avenir immédiat. Dans l'état actuel des affaires les Nations Unies doivent se trouver en mesure, si le besoin s'en fait sentir et là où il se fera sentir, d'entreprendre des opérations pratiques de pacification.

Il va sans dire que c'est ce qu'on prévoyait quand la Charte a été rédigée et signée.

L'Article 13 prévoit que tous les membres se chargeront, si le Conseil de sécurité le demande, de "mettre à sa disposition—des forces armées—en vue de maintenir la paix et la sécurité internationales". L'Article 15 allait même plus loin. Il engageait les membres à tenir des contingents d'aviation militaire "immédiatement disponibles".

Ces articles ne se sont jamais traduits dans la pratique, surtout à cause du refus des Soviets de participer aux travaux de la "commission de l'état-major militaire" à laquelle on devait confier la tâche nécessaire de l'organisation et de l'élaboration des plans.

Mais, dans deux cas (celui des frontières israélo-arabes et celui du Congo), on a pu réaliser, au moyen de troupes assignées particulièrement à ces tâches, des opérations pour le maintien de la paix qui ont réussi.

(suite à la page 8)

AU ROYAUME de la femme

ON A BESOIN DE PARENTS QUI DISENT NON

Les spécialistes en éducation commencent à se rendre compte que les enfants ont besoin de parents capables de se montrer fermes et de dire non. Ils ont même besoin, d'après Sélection du Reader's Digest de mars, qu'on leur assigne des limites et qu'on les libère de la responsabilité de choisir avant d'être en âge d'exercer eux - mêmes ce choix avec sûreté.

Trop souvent, en effet, on voit des parents, subjugés par les théories psychologiques en vogue, agir à la manière de coupables cherchant à se justifier, quand ils ne sont pas paralysés par la peur d'influencer leurs enfants. C'est pourquoi ils évitent d'établir des règles de conduite, de faire mention de leurs goûts et se gardent dans toute la mesure du possible de jamais exprimer leur désapprobation.

Comment avons-nous pu en venir là? En partie parce que nous avons attaché une importance exagérée aux théories de Freud sur l'éducation, selon lesquelles les interdictions peuvent entraver le développement de l'enfant, le paralyser sur les plans émotif et intellectuel et nuire à son activité créatrice. Et, comme nul n'a jamais pu dire avec précision comment, où et quand l'action répressive des parents peut avoir une influence destructrice, on a jugé plus sûr d'accorder à l'enfant toute la liberté possible.

Ainsi, quand votre petit fait mine de vous battre, vous réprimez votre impulsion qui serait de le corriger et de le retenir; vous vous gardez bien de le toucher et vous attendez qu'il parvienne au stade où (à en croire les psychologues) il cessera de lui-même de vous frappez.

La mode est au maillot de bain en cuir. Ce mannequin porte un costume de brinylon avec encolure chemise et dos en V.

LES DIX COMMANDEMENTS DU 'SAVOIR ACHETER'

1 Evitez les achats "impulsifs" qui, tout en ayant peut-être une utilité future, grèvent le budget prévu.

2 Achetez toujours les aliments de saison, plus avantageux puisqu'ils sont abondants sur le marché.

3 Ne dédaignez pas légumes et fruits frais de moindre présentation, mais intacts, ce qui n'altère pas leur qualité, mais diminue leur prix.

4 Ayez, à la cuisne, une liste sur laquelle vous inscrivez, au fur et à mesure, les denrées sur le point d'être épuisées et qu'il vous faut renouveler.

5 Constituez-vous une réserve de certains produits d'usage courant (sel, sucre, huile, farine, etc.) que vous remplacerez dès que vous l'entamerez.

6 Apprenez à reconnaître les morceaux de viandes les plus profitables et dont vous aurez le meilleur rendement.

7 Rappelez-vous que des magasins propres sont garants de marchandises propres elles aussi.

8 Méfiez-vous des "occasions" dont vous n'avez pas l'usage; vous n'en aurez aucun profit — si intéressantes soient-elles — si elles sont destinées à rester indéfiniment dans une armoire.

9 Sachez modifier un menu établi d'avance si, en faisant vos courses, vous découvrez une viande ou des légumes meilleur marché.

10 Utilisez à bon escient viandes, poissons, légumes, fruits, en conserve ou surgelés, pâtes toutes prêtes pour pâtisseries, tout ce que la technique moderne met à la disposition des ménagères pour leur faciliter la besogne et leur faire gagner du temps.

LES CHRETIENS ...

(suite de la page 4)

Encore aujourd'hui, dans bien des paroisses, on se scandalise facilement si le curé n'est pas partout à la fois, n'assume pas toutes les tâches, et ne fait pas le premier pas dans tout.

"Il n'est pas facile, dit - il, pour des curés de se déprendre d'un seul coup de cette toile d'araignée. Déjà il sont submergés par les nécessités de leur ministère tel qu'ils le concoivent; ils ont conscience d'être de bons pasteurs et de faire leur possible. Tout à coup, Rome et les chrétiens leur demandent d'entrer dans un champ tout neuf: le renouveau liturgique.

Quelques curés ont bien senti qu'ils doivent rouvrir leurs livres fermés depuis des décades, plus encore, abandonner ces livres, chercher des sources toutes nouvelles. Ne soyons pas surpris si des hommes ont peur et tremblent.

"Pour un homme mûr, laïc ou prêtre, ajoute le curé Caron, ce n'est pas facile de décider de retourner à l'école.

"C'est ce que doivent faire les curés fatigués, écoeurés, qui ont déjà fourni tout leur effort, et qui se croient en droit d'aspirer à la retraite mais qui n'en ont pas les moyens. Ils sont plus nombreux qu'on ne pense."

Du papier-tenture à la "Beattle" a été importé d'Angleterre, pour compléter ce qui nous manquait du point de vue esthétique mural! Cette nouvelle tapisserie offre des photos des 'célèbres' musiciens aussi bien que leur autographe.

Le mois de mars est le mois de la Croix Rouge

Pour satisfaire aux besoins des hôpitaux, la Croix-Rouge devra recueillir plus de 850,000 bouteilles de sang au cours de 1964.

La plus grande lacune de notre enseignement - le manque de lecture

II
Quand et comment devrait se faire la lecture

Il est bien évident qu'en classe maternelle et en première année, l'enfant, ne sachant pas encore lire, c'est à l'institutrice que revient l'agréable tâche de lire pour ses élèves. Ces lectures devraient être courtes, mais fréquentes, trois ou quatre fois par jour, pendant sept à dix minutes chaque fois. Mais aussitôt que l'élève peut lire par lui-même, il faut lui laisser ce soin de plus en plus fréquemment afin que, par la pratique, ce travail lui devienne de plus en plus facile et qu'il y acquière de la rapidité.

Quant aux petits de trois ou quatre ans qui ne vont pas encore en classe, je conseillerais fortement aux mamans qui en ont la possibilité de leur lire très fréquemment des histoires bien appropriées à leur âge. Ces lectures sont une excellente préparation à l'école car en les familiarisant ainsi avec leur langue on les prépare à mieux comprendre leurs professeurs et leurs manuels et on fait naître chez eux le désir et même la hâte de savoir lire afin de mieux déchiffrer tous ces beaux livres qui contiennent de si merveilleux récits.

Avantages de la lecture

Mais pourquoi la lecture, préférablement à tout autre moyen, améliorera-t-elle plus sûrement notre français et, par suite, tout notre enseignement? Quels en sont les avantages?

1er avantage. D'abord, la lecture est un moyen très agréable et surtout très intéressant de se cultiver. Or, nous savons que l'intérêt joue un très grand rôle en éducation; c'est le plus grand stimulant.

2e. Par la lecture, l'enfant assimilera, plus sûrement que par la conversation, des mots justes et des phrases correctes car même les auteurs littéraires n'apportent pas ordinairement, dans leurs entretiens, autant de soins que dans leurs écrits.

(suite à la page 8)

SI VOUS VOULEZ ADOPTER DES ENFANTS

JEANETTE est une jeune fille de 9 ans qui cherche des parents qui voudront bien l'adopter. Elle est canadienne-française de religion catholique. Avec des yeux bruns, des cheveux châtains, un joli teint, son visage offre de beaux traits qui la rendent très jolie et attrayante. Jeanette est en 3ième année à l'école et a de très bons résultats en classe. Timide mais très aimable elle serait très à l'aise avec des parents bilingues.

JACK est un bébé de trois mois toujours joyeux qui mérite certainement une bonne maman et un bon papa. Poupon aux yeux bleus et aux cheveux blonds, Jack est d'origine canadienne. En très bonne santé, on remarque cependant une légère paralysie autour des lèvres surtout quand il sourit et rit. Cette légère défectuosité de la bouche s'est beaucoup améliorée et continuera de le faire. Le petit Jack serait très heureux chez de bons parents Protestants.

Si vous pouvez offrir un foyer soit à Jeanette ou à Jack, veuillez écrire à:

Département du Bien-Etre Social de l'Ontario
EDIFICE DU PARLEMENT, TORONTO

UN DESSERT MOULÉ EST À L'IMAGE DU PRINTEMPS

Voulez-vous que les yeux brillent de plaisir au moment où vous apportez le dessert à table? Choisissez alors des saveurs aussi familières et appréciées que le chocolat et la cerise pour confectionner un dessert moulé qui a fière apparence, mais ne requiert que quelques minutes de préparation. C'est le lait évaporé, parfaitement incorporé à un pouding et à la gélatine qui est l'ingrédient de base de ce régal; c'est encore le lait évaporé, fouetté en une mousse légère, qui donne au Pouding mousseux chocolat-et-cerise, sa consistance délicieusement veloutée.

PHOTO COURTOISIE DE CARNATION COMPANY LIMITED

POUDING MOUSSEUX CHOCOLAT-ET-CERISE

6 À 8 PORTIONS

- 1 sachet (4 onces) de mélange pour pouding cuit au chocolat
- 1 sachet de gélatine nature
- 1 7/8 tasse (grosse boîte) de lait évaporé non dilué
- 1 tasse d'eau
- 1 c. à soupe de jus de citron
- 1 c. à soupe de sirop de cerises au marasquin
- ¾ de tasse de cerises au marasquin hachées (environ 10 cerises)
- 1 tasse de cubes de gâteau des anges (ou autre)

Mêler le mélange pour pouding, la gélatine, 1 tasse de lait évaporé et l'eau dans une casserole. Cuire sur feu moyen tout en remuant, jusqu'au point d'ébullition. Couvrir et refroidir jusqu'à ce que le pouding se moule à la cuiller. Réfrigérer le reste du lait évaporé, soit ⅞ de tasse, dans un bac du congélateur, jusqu'à formation de légers cristaux de glace sur la paroi du plat (10 à 15 minutes). Fouetter en neige ferme (environ 1 minute). Ajouter le jus de citron et le sirop de cerise. Fouetter en neige très ferme (environ 2 minutes). Battre le pouding jusqu'à ce qu'il soit crémeux; incorporer le lait évaporé fouetté et les cerises. Déposer le pouding et les morceaux de gâteau par couches successives, dans un moule ou un bol de 1½ pinte. Laisser prendre au froid, environ 2 heures. Démouler, garnir de lait évaporé fouetté et de cerises, au goût.

Arts Graphiques Ltée
Imprimerie et bosselage
122 Elm e. Sudbury 673-0700

L'AMI DU PEUPLE
Sudbury, Ontario — le 12 mars, 1964

Librairie Loisirs
Fournitures et livres de classe
122 Elm e. Sudbury 673-0700

Ministère des Terres et Forêts d'Ontario

COMMUNIQUÉ DE PRESSE

Hon. KELSO ROBERTS
Ministre

TORONTO — La chasse à l'ours sera permise au printemps dans toute la province, sauf dans les parcs provinciaux, les sanctuaires de la couronne et les régions peuplées.

Ceux qui s'adonnent à la chasse à l'ours noir le printemps ont généralement plus de succès que ceux qui chassent l'ours l'automne. Le nombre d'ours noirs augmente chaque année dans le nord de l'Ontario. La chasse s'est avérée très fructueuse dans les régions de Timmins, Swastika, Kenora et Fort Frances. Le meilleur temps pour la chasse du printemps est entre le 15 avril et le 30 mai, bien que ces dates peuvent varier la température et certains autres facteurs biologiques.

Il faut un permis du ministère des Terres et Forêts pour faire le chasse à l'ours. Le permis est de $5.25 pour les résidants de la province et de $10.50 pour les gens de l'extérieur. Il n'y a pas de limite d'âge, ni de nombre, mais il y a certaines restrictions au sujet du genre d'arme à feu dont on a le droit de se servir.

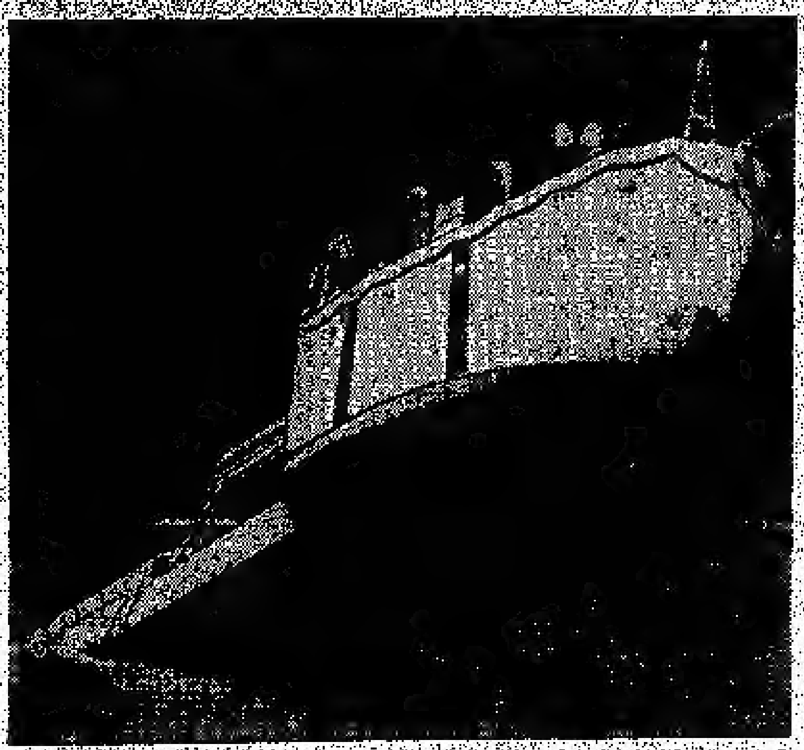
Les autorités du ministère des Terres et Forêts estiment qu'il y a au moins 125,000 orignaux dans la province et elles s'en inquiètent. Selon les rapports parvenus au ministère, les chasseurs en ont abattu près de 14,000 l'an dernier.

Ceux qui s'adonnent à la chasse à l'orignal comprendront difficilement qu'il peut y en avoir un trop grand nombre dans la province. C'est que la plupart des orignaux fréquentent des régions inacessibles et que leur nombre croît d'anné en année. Viendra un temps où ils ne trouveront pas assez de nourriture pour survivre. Il suffit de jeter un coup d'oeil sur la carte routière du nord de l'Ontario, par exemple, pour s'apercevoir que la majeure partie des forêts de ce vaste territoire n'est pas accessible par route et que les orignaux s'y réfugient en toute sécurité. Les chasseurs cherchent évidemment à abattre leur orignal à proximité d'une route carrossable pour faciliter le transport de la viande.

Le ministère des Terres et Forêts rapporte que le nombre des accidents de chasse a diminué en Ontario pour la troisième année consécutive. Le ministère attribue la diminution aux cours de maniement des armes à feu inaugurés dans la province.

On a déploré en 1960, 154 accidents de chasse, dont 36 mortels, dans la province. En 1961, il y eut 126 accidents, dont 22 pertes de vie, puis l'année suivante, 126 accidents, dont 17 furent mortels.

Une autre diminution a été enregistrée en 1963. Il y eut 118 accidents, y compris 15 pertes de vie. Environ 66,000 chasseurs ont suivi le cours de sécurité dans le maniement des armes à feu depuis l'inauguration de ces cours à l'automne de 1957.



UN BATEAU DEBOUT! — On le nomme "Flip". Ce bateau de la marine américaine peut prendre dans l'eau une position quasi verticale. Ceci permet une meilleure étude de la vie sous-marine et du mouvement des vagues.

Des "pep pills" à l'université Q.

KINGSTON — Les autorités de l'Université Queen's, offusquées, ont nié un rapport selon lequel un tiers des étudiants s'adonneraient à la drogue.

Un article du Catholic Register révèle qu'un étudiant sur trois passe à travers les études universitaires en se tenant sous l'influence des narcotiques. Un étudiant de 3e année a révélé qu'il comptait parmi au moins 30 p. 100 de ces jeunes qui sont devenus esclaves des "pep pills" pour se tenir éveillés. Il a ajouté que les étudiants en médecine font de l'argent en vendant à leurs confrères des pilules qui ne s'obtiennent qu'avec une ordonnance.

Le Dr H.M. Campbell, directeur des services médicaux à l'Université, a qualifié l'histoire de ridicule. J'ai été là-bas 15 ans et cela n'a jamais été un problème, dit-il. D'autres membres de la faculté ont également nié le fait. L'Université n'a pas voulu faire faire de commentaire.

DES CAVES DE ROME — Des experts en fouilles ont trouvé un spécimen unique d'une jeune romaine qui aurait été préservée pour plus de 1,800 ans, dans les caves sous la ville de Rome. On croit que la jeune fille avait 13 ans au moment de sa mort. Un scientiste examine le corps de la momie.

L'ENQUETE SUR ...
(suite de la page 1)

A la mi-mars, soit exactement le 18 mars, c'est à Trois-Rivières et à Sherbrooke, dans la province de Québec que se tiendront simultanément les deux premières rencontres régionales de la série, qui se poursuivra la semaine suivante avec deux autres rencontres qui auront lieu simultanément à London et Sudbury, en Ontario, le 25 mars.

A Trois-Rivières, la Commission sera représentée par le président conjoint, M. Dunton, accompagné de Mme Gertrude Laing de MM. Jean Marchand, Royce Frith et Paul Wyczynski, ainsi que du secrétaire conjoint, M. Paul Lacoste. A Sherbrooke le président conjoint M. André Laurendeau dirigea le groupe de la Commission qui comprendra Me Frank Scott, le Père Clément Cormier, c.s.c., MM. Jean-Louis Gagnon et J.-B. Rudnyckyj, ainsi que le secrétaire conjoint, M. Neil Morrison.

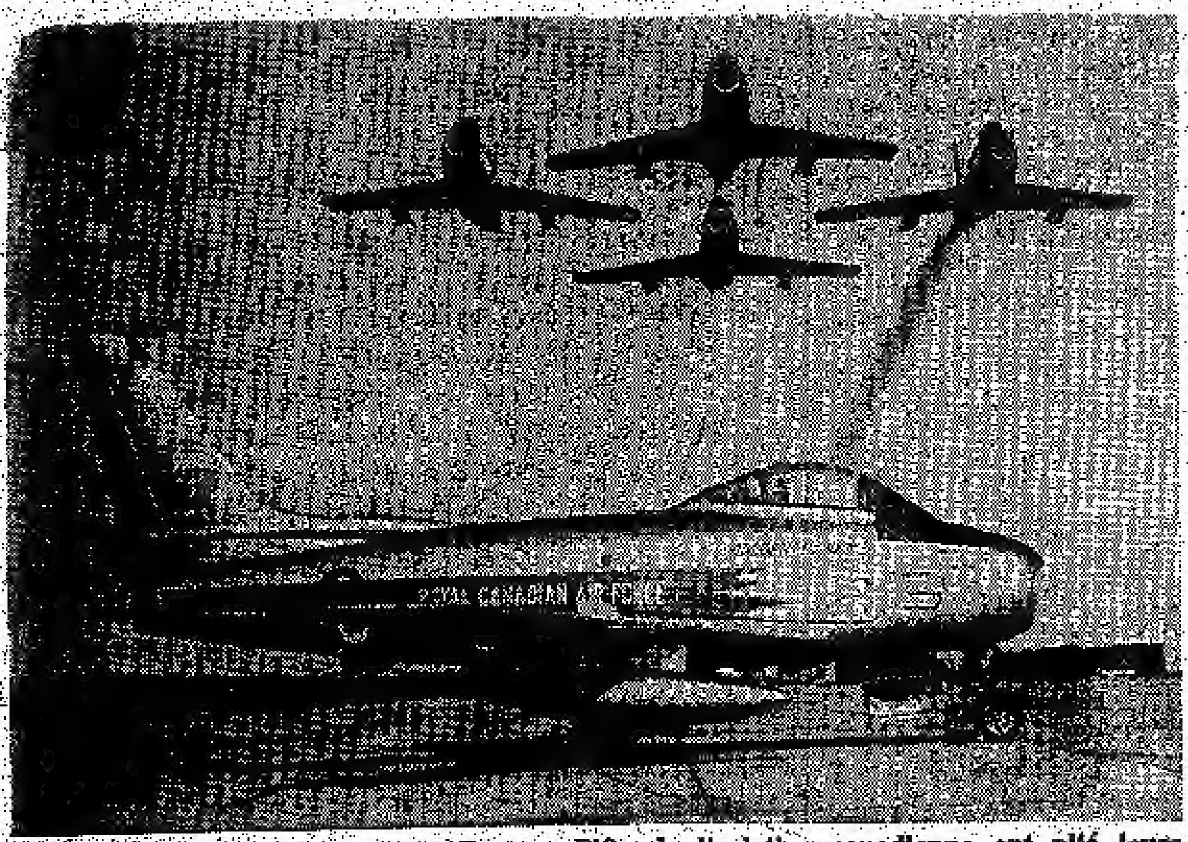
La même répartition des membres de la Commission sera observée pour les rencontres régionales de Sudbury où se rendra le groupe dirigé par M. Dunton et de London, où sera celui de M. Laurendeau.

La Commission a décidé de tenir cette série de rencontres régionales, qui doit constituer la seconde étape de ses travaux de caractère public et une phase préparatoires aux audiences régulières pour répondre à la demande de plusieurs corps intermédiaires, qui considèrent ces discussions avec des membres de la Commission nécessaires à la préparation de mémoires sérieux et bien documentés.

Les rencontres régionales comporteront une journée complète de discussions avec des représentants des groupements régionaux qui sera couronnée dans la soirée par une séance publique avec participation de l'audience aux échanges d'opinions. La veille les membres de la Commission auront eu l'occasion de rencontrer les autorités locales et les organes d'informations.

Dans les provinces de l'Ouest il y aura six rencontres régionales réparties également entre les trois provinces, soit deux en Alberta, en Saskatchewan, et au Manitoba. En Colombie britannique, il y aura aussi deux rencontres régionales.

Dans les Maritimes, on tiendra trois rencontres régionales dans les provinces de la Nouvelle-Ecosse et du Nouveau-Brunswick et une dans chacune des deux provinces de l'Ile du Prince Edouard et de Terreneuve.



ILS N'EXISTENT PLUS — Les fameux Faucons D'Or de l'aviation canadienne ont plié leurs ailes sur les ordres du gouvernement canadien qui a adopté une politique d'économie dans les dépenses militaires. Cette équipe d'aérobatie, composée d'avions à jet du type Sabre a été fondée en 1959 pour commémorer le 35ième anniversaire de l'ARC.

SI VOUS VOULEZ ADOPTER DES ENFANTS

VAN est un petit garçon qui a besoin de parents et d'un foyer. Il a 9 ans et est en très bonne santé. D'origine anglo-saxonne, il est joli et bien bâti pour son âge. Ses yeux sont bruns ainsi que ses cheveux Il est de religion protestante. Souvent incertain et d'humeur inégale, il répond cependant à l'affection, Van veut des frères et des soeurs plus vieux que lui si possible mais avant tout il lui faut des parents qui puissent le comprendre et l'aimer beaucoup.

GRACE a également besoin d'un papa et d'une maman. Une jolie petite fille aux cheveux blonds et aux yeux bleus, Grace est d'origine canadienne-écossaise. Très intelligente pour ses 3 ans, elle est d'humeur facile, montre beaucoup de volonté et sait se faire aimer. Un peu gâtée, il faudra savoir la traiter. Aussi son air enjôleur est toujours en action. Cette petite fille est disponible pour des parents catholiques.

Si vous voulez offrir un foyer permanent soit à VAN ou à GRACE, veuillez écrire à:

Département du Bien-Etre Social de l'Ontario
EDIFICE DU PARLEMENT, TORONTO

LE COURRIER DOMINICAL

"La paroisse est un centre de secours mutuel où doit régner le précepte de la charité"

PAUL VI

... cà vous regarde

par
Henri Béchard, S.J.
vice-postulateur national de la cause de la vénérable Kateri Tekakwitha

Le chrétien sait que, toute sa vie, il doit se repentir de ses fautes et en faire pénitence. "Les hommes de Ninive, enseigna le Christ, se dresseront lors du Jugement avec cette génération et ils la condamneront, car ils firent pénitence à la proclamation de Jonas..." (Mt., XII, 41) "Les temps sont accomplis, dit-il, et le Royaume des cieux est tout proche: repentez-vous et croyez à la Bonne Nouvelle." (Mc., I, 14-15) Cette conversion, cette repentance, comme l'explique le P. A. Liégé, O.P., dans son résumé de l'enseignement traditionnel, se décompose en trois temps: "Un premier temps qui est grâce de lucidité; un second temps qui est grâce de repentance; un troisième temps qui est grâce de communion." Voyons ce qu'était chez Kateri cette conversion essentielle au chrétien, qu'il soit clerc ou laïc.

Grâce de lucidité. Il s'agit d'une prise de conscience faite à la lumière d'une révélation divine qui invite à la sainteté. Une prise de conscience de ses propres fautes, de sa pauvreté fondamentale. C'est dire que la raison humaine seule, chez Kateri, comme chez nous tous, n'y suffit pas. Il faut surtout cette lumière-chaleur d'en haut qui éclaire les moindres recoins de l'âme et qui, de l'indigence, attire vers les abîmes de la perfection divine. (Cet éclairage, notons-le, ne fait pas voir ce qui n'est pas; par là, se trouve éliminé le danger de scrupule.) Grâce offerte à tous, mais dont tous ne profitent pas au même degré.

Que nous disaient, à ce sujet, les contemporains de Kateri Tekakwitha? On se rappelle que, jeune encore, Kateri avait dû se parer à la façon de ses petites compagnes. "Elle regarda dans la suite — après son baptême — cette condescendance comme un des plus grands péchés de sa vie." Thérèse d'Avila, qui sut se prévaloir, lors de sa conversion, de cette grâce de lucidité dont il est question chez Kateri, jugeait très grave tout péché véniel volontaire. Elle eût compris l'attitude de la Vierge iroquoise, même si, chez celle-ci, cet attachement ne fut qu'une faute vénielle semi-délibérée et peut-être une simple imperfection.

Demandez à Kateri de voir clair en vous-même. Pour vous renseigner à son sujet, écrivez au Centre Kateri, au soin RR. PP. Jésuites, à Caughnawaga (Québec).

En matière de morale conjugale le Concile mettra l'accent sur la continence totale ou périodique

Le concile mettra probablement encore l'accent sur la maîtrise de soi et la conscience totale ou périodique, en matière de morale conjugale.

C'est l'opinion qu'a émise Marcel Adam, informateur religieux à 'LA PRESSE', qui a assisté aux deux premières sessions du concile, au cours d'une série de sept conférences prononcées devant les membres des Foyers Notre - Dame de Montréal, en la salle paroissiale de l'église Notre-Dame.

Invité à traiter du "mariage dans la perspective du concile", M. Adam, qui a pris la précaution de souligner qu'il ne parlait pas d'autorité, puisqu'il n'est pas théologien, s'est dit d'avis que le concile "n'ajoutera pas grand-chose à tout ce qu'ont dit les papes" en matière de morale conjugale.

"Quant à la régulation des naissances, dit-il, que l'Eglise accepte aujourd'hui quand elle n'est pas motivée par l'égoïsme des époux ou qu'elle ne recourt pas à des techniques artificielles, on peut s'attendre — et c'est là mon humble opinion — que le concile mettra encore l'accent sur la maîtrise de soi, c'est-à-dire sur la continence totale ou périodique".

Un expert canadien est revenu du concile un peu désappointé

Un expert canadien du concile oecuménique a dit dernièrement qu'à la fin de la deuxième session il était un peu désappointé, de même que la plupart des personnes progressives, écrivait récemment un rédacteur de la revue protestante "The United Church Observer".

Dans le compte rendu d'une longue entrevue accordée par le père Gregory Baum, un oratorien de Toronto, expert au concile Vatican II et lui-même rédacteur à la revue "The Ecumenist", le journaliste protestant A. C. Frost dit que le théologien catholique, "comme tous les progressistes était enthousiaste au début et un peu déçu à la fin de la deuxième session du Concile Vatican II. A leurs dires le concile était trop lent."

Ils sont désappointés, selon le père Baum, de l'évidente et continuelle puissance de la curie romaine et de la clémence du discours de clôture du pape Paul VI.

Mais le père Baum ajoute toutefois qu'il n'y a pas lieu de se décourager: "L'unanimité grandit au sein des évêques. Et le concile s'est définitivement engagé dans la voie du renouveau et du dialogue".

Le religieux oratorien, qui est âgé de 40 ans, est un ancien ingénieur civil de nationalité juive et non croyant, qui s'est converti au catholicisme à l'adolescence.

Sainteté et infaillibilité

Sainteté n'est pas synonyme d'infaillibilité. Ce n'est pas déprécier Monseigneur de Laval de rappeler que, malgré ses hautes vertus, il était humain comme saint Pierre et saint Paul et pouvait se tromper comme tout le monde.

Une chose cependant ressort à l'évidence de sa vie: il fut toujours mû par des motifs désintéressés et surnaturels. Son dévouement s'inspirait uniquement de la préoccupation de servir l'Eglise et les âmes.

Le Comité des Fondateurs de l'Eglise du Canada,
25 ouest, rue Jarry, Montréal 11

Les chrétiens devront sympathiser avec les curés "mal pris" - Jean Caron, ptre

Dans une communication à ses collaborateurs, le curé Jean Caron, de la paroisse Saint-Maurice de Duvernay, écrit que "le chrétien devra garder une sympathie amoureuse, pleine de charité, envers ces curés vraiment mal pris" avec le renouveau liturgique.

Dans le bulletin mensuel "Communauté Saint-Maurice de Duvernay", rédigé à l'intention des membres laïcs de l'équipe liturgique, le dynamique curé dit que dans l'application des réformes liturgiques promulguées par la constitution conciliaire, "les chrétiens devront d'abord développer dans leur coeur une sympathie immense pour le prêtre", ajoutant toutefois que "cela n'empêchera pas le laïc de s'exprimer librement en chrétien adulte."

"Souvent dans l'Eglise, écrit-il, les réformes sont venues de chrétiens laïcs ou religieux non prêtres. Pensons à la grande sainte Thérèse, à saint Bernard et, plus près de nous, au Frère Untel . . ."

Le curé Caron dit que l'Eglise québécoise passe à l'heure actuelle par "une crise terrible". Le clergé, qui, de temps immémorial, s'est trouvé à la tête de tous les mouvements de réforme, "est cette fois dépassé par les événements. Des groupes de curés viennent de demander aux évêques de retarder la mise en application des réformes liturgiques décrétées par Rome le 16 février, parce que, disent-ils, ils ne sont pas prêts. Un peu partout, on sent une résistance grandissante."

Il faut se rappeller, continue le curé Caron, qui a confié à des laïcs toute l'administration matérielle de sa paroisse (où, d'ailleurs, tout est gratuit), que la tâche des curés a toujours été peu enviable. Ils étaient et sont encore à toutes les sauces.

(suite à la page 2)

QUE POUVONS-NOUS AJOUTER À LEUR BONHEUR CÉLESTE ?

Nous ne pouvons rien faire pour eux, à l'heure actuelle, mais eux par contre peuvent faire beaucoup pour nous tout le long de notre vie. Ils le peuvent par leur exemple entraînant et grâce à la puissance spéciale de leur intercession.

L'admirable exemple de nos Fondateurs peut nous aider en nous guidant dans notre acheminement vers le ciel. Ainsi, grâce à eux, le passé nous sert dans le présent à préparer l'avenir.

C'est surtout par leur puissance d'intercession que nos Fondateurs peuvent nous secourir dans nos difficultés personnelles et pour les intérêts vitaux de notre nation. Adressons-leur nos demandes. Bénéficiaires de leurs dons, nous n'avons pas de meilleurs guides ni de meilleurs protecteurs.

Le Comité des Fondateurs de l'Eglise du Canada
25 ouest, rue Jarry, Montréal 11

Radio Sacré-Coeur

CFBR — 550

LUNDI 16 mars Emile Muller, S.J., **Chrétien face à tes adversaires.**

MARDI 17 mars Henri - M. Guindon, S.M.M., **La raison à la recherche de Dieu.**

MERCREDI 18 mars Société Catholique de la Bible, **La tradition "deutéronomique".**

JEUDI 19 mars Mariette et Jacques Bélisle, **Saint - Joseph parmi nous.**

VENDREDI 20 mars Jean Galot, S.J., **L'amour du Père.**

SAMEDI 21 mars Roger Brien, acad., **La tricherie: mal du siècle.**

UNE OCCASION EXCEPTIONNELLE D'ADOPTION

Voici trois petits frères et une grande soeur qui pourraient être adoptés par un couple qui désirerait toute une famille du même coup. MAVIS - 13 ans - en 6ième année à l'école, possède une intelligence moyenne et est une jeune fille tranquille, polie quoique timide. ANGUS - 10 ans - est aimable, actif, sérieux pour son âge et fiable. LEO - 8 ans - en 2ième année à l'école est le type actif, joyeux et sportif. SPENCER - 6 ans - en 1ère année, possède les mêmes qualités aimables que ses aînés.

Les trois garçons sont de jolis 'bonhommes' qui se font des amis facilement. Mavis est plus distante, réservée, adulte, mais de caractère également aimable. Ces quatre enfants ont besoin de parents (de religion protestante) qui sauront les aimer et les comprendre et qui veulent entreprendre un famille de quatre à la fois.

Si vous pouvez offrir un foyer permanent pour ces enfants, veuillez écrire à:

Département du Bien-Etre Social de l'Ontario
EDIFICE DU PARLEMENT, TORONTO

L'AMI DU PEUPLE

Fondé	Journal hebdomadaire publié et imprimé par	$3.00
en	— Les Arts Graphiques Limitée —	par
1942	122 rue Elm e. — Sudbury, Ontario	année

- Membre -
Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada - Central Press Canadian - Canadian Weekly Newspaper Association

Directrice: Mme Yvonne Lemieux — Rédacteur-en-chef: Germain C. Faucon

Le ministère des postes a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de 2e classe de la présente publication.

RECRE-O-RAMA

Radio... Télévision... Cinéma... Comiques

VOL. IV — No. 6 | Germain C. Faucon, éditeur — Sudbury, Ontario | le 12 mars, 1964

5 5 0

CFBR - SUDBURY

MARS

DIMANCHE

6.46	Ouverture
6.47	Variétés Dominicales
7.00	Nouvelles et Sport
7.05	Variétés dominicales
7.30	Nouvelles et Sport
7.32	Variétés Dominicales
8.00	Nouvelles et Sport
8.05	Variétés Dominicales
8.30	Sport En Bref
8.32	Variétés Dominicales
8.55	Nouvelles et Sport
9.00	Messe du Dimanche
10.00	Nouvelles et Sport
10.05	Accordéon-Vedette
10.30	Folklore Canadien
11.00	Nouvelles et Sport
11.05	Palmarès de la Semaine
12.00	Nouvelles
12.05	Dimanche midi
12.30	L'Heure de St-François
12.45	Dimanche midi
12.55	Sport midi
1.00	Radio Journal
1.10	Dimanche midi
1.30	Telre Nouvelle
2.00	Nouvelles
2.05	Jeunesse en chansons
3.00	Radio Journal
3.02	Sur Quatr' Roues
4.00	Radio Journal
4.02	Sur Quatr' Roues
5.00	Nouvelles
5.05	Retour et Chansons
5.26	Sport ce soir
5.30	Retour et Chansons
6.00	Radio Journal
6.10	Retour et Chansons
6.30	Fermeture

LUNDI AU VENDREDI

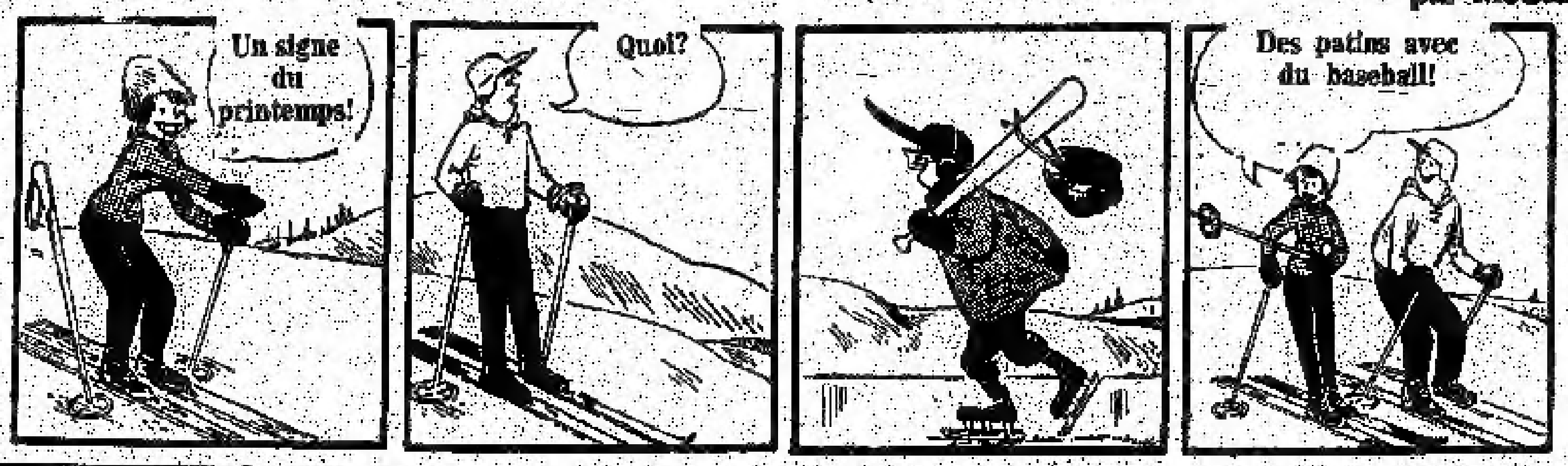
6.46	Ouverture
6.47	Réveil Musical
7.00	Nouvelles
7.05	Réveil Musical
7.30	Coup d'Oeil sur le monde
7.40	Réveil Musical
7.55	Résumé des Nouvelles
8.00	Chez Miville
9.00	Les Actualités
9.05	Vos Problèmes - Vos Solutions
9.20	Bonne Fête Madame
9.25	D'une page à l'autre
9.30	Vos problèmes - vos solutions
10.00	Nouvelles
10.05	Vos problèmes - vos solutions
10.30	Plein-Soleil
10.53	Intermède
11.00	Nouvelles
11.05	Intermède
11.15	Vie de Femmes
11.30	Les Naissances
11.32	Diner Musical
12.00	Radio Journal
12.02	Diner Musical
12.30	Résumé des Nouvelles
12.40	Diner Musical
12.55	Sport Midi
1.00	Radio Journal
1.10	Détente
1.15	Carnets de l'Insp. Tanguay
1.30	Chevaliers de la Table Ronde
2.00	Nouvelles
2.05	Chevaliers de la Table Ronde
2.30	Jeunesse Dorée
2.45	Visage de l'Amour
3.00	Radio Journal
3.02	Partage du Jour
3.30	Fémina
3.45	Psychologie de la vie
4.00	Nouvelles
4.05	Radio-Sacré-Coeur
4.20	Succès et Nouveautés
5.00	Nouvelles
5.25	Sport ce soir
5.30	Succès et Nouveautés
6.00	Radio Journal
6.15	Succès et Nouveautés
6.30	Fermeture

SAMEDI

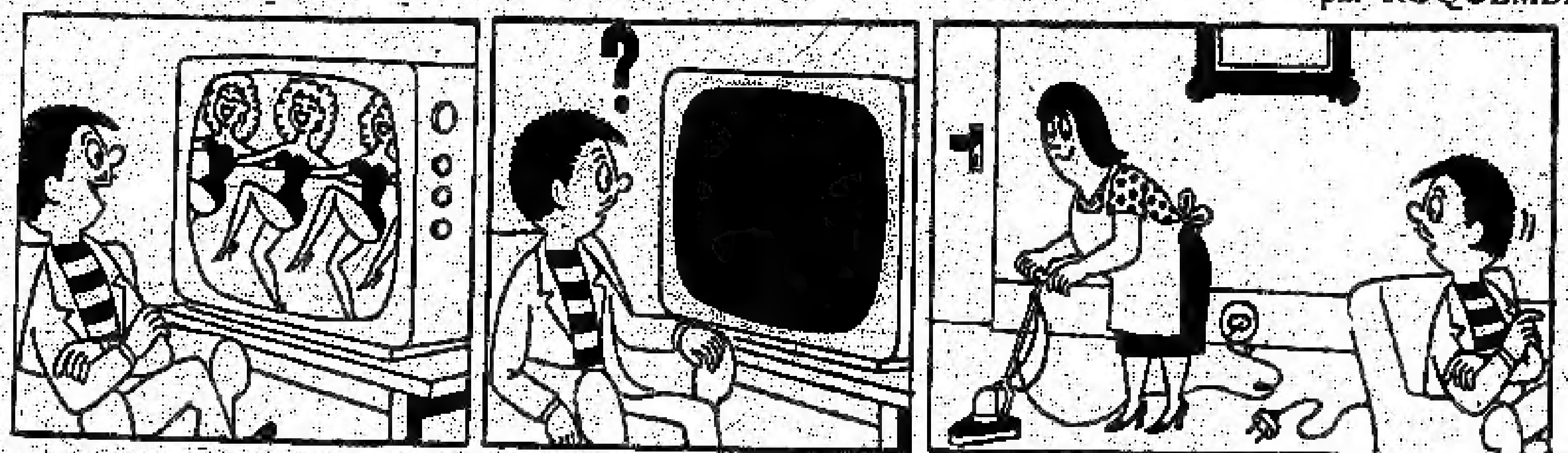
6.45	Ouverture
6.47	Réveil Musical
7.00	Nouvelles
7.05	Réveil Musical
7.30	Sport en bref
7.32	Réveil Musical
8.00	Premier Résumé
8.10	Sport Matin
8.15	Réveil Musical
8.55	Les Actualités
9.00	Radio Journal
9.02	Les Aventures de Tintin
9.30	Pot Pourri
10.00	Nouvelles
10.05	Pot Pourri
11.00	Nouvelles
11.05	Pot Pourri
12.00	Nouvelles en bref
12.02	Musique en dinant
12.30	Deuxième résumé
12.40	Musique en dinant
12.55	Sport Midi
1.00	Radio Journal
1.10	Intermède
1:15	Vers Demain
1.30	Chevaliers de la Table Ronde
2.00	Samedi Deux Heures
2.30	A Votre Santé
2.40	Le Clavier à l'Honneur
3.00	Nouvelles
3.05	Chansons de France
4.00	Nouvelles
4.05	Succès à l'orchestre
4.15	Radio-Sacré-Coeur
4.30	Succès à l'orchestre
5.00	Nouvelles
5.05	Chansons Populaires
5.25	Sport ce soir
5.30	Chansons Populaires
6.00	Radio Journal
6.10	Chansons Populaires
6.30	Fermeture

LE LANGAGE DES PIEDS

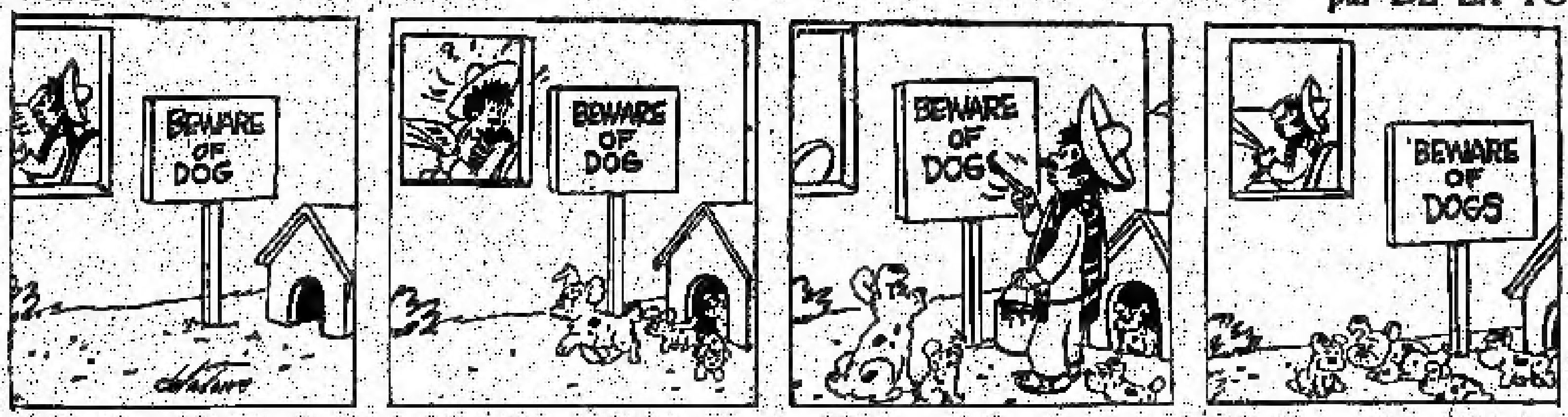
Chez nous — par McClelland



Jos Pétrin — par ROQUEMBERT



P'tit Pedro — par DE LA TORRE



Napoléon — par McBRIDE

Et sur ce, il était lui-même allé porter la lettre à l'abbé Patry. Ce cas se règlera-t-il sans trop de heurts? Tous deux le souhaitaient comme tous deux se permettaient d'en douter.

Toutefois, l'abbé Patry s'était enrichi d'une certitude: une idylle, même naissante, nuit considérablement à un étudiant. Serge en fournissait une preuve patente.

Il ne lui restait donc plus qu'à attendre son homme et à essayer de le faire raisonner. Après, s'il veut à tout prix continuer dans cette voie, il sera absolument libre de le faire.

Sur ces entrefaites, quelqu'un cogna à la porte. Serge en chair et en os. Le visage rougi par une certaine appréhension, tout essoufflé d'avoir monté les marches d'escaliers quatre par quatre, il ne donnait pas du tout la même impression de calme et de sérénité qu'il avait laissé à sa première visite. Tout dans ses paroles et dans ses gestes trahissait une grande nervosité.

—Bonjour, M. l'abbé. Vous m'avez fait demander?

—Oui mon cher. Donne-toi seulement la peine de t'asseoir.

—C'est un petit gars qui est venu me chercher à l'étude. Cà fait que je suis monté tout de suite.

En effet, je désirais te jaser depuis quelque temps déjà. Ce soir, j'ai cru que le temps était propice pour une petite causette. Pas vrai?

—Comme je vous dis, dès que vous m'avez fait venir, je n'ai pas hésité.

—Hésité? Pourquoi? As-tu déjà trouvé autre chose qu'un père qui veut ton bien? Nous avons des choses sérieuses à nous dire ce soir.

—C'est au sujet de mes classes, je suppose?

à suivre

Depuis une quinzaine, la classe occupait déjà tout son monde. Serge était distrait. Ses professeurs auraient certes préféré le voir un plus dissipé, mais au moins, présent par moment. Son état était tel que ses confrères le baptisèrent "père la lune". Inutile d'ajouter que ses notes de classe dégringolèrent. Il n'avait jamais été une lumière en Israël, mais avait toujours conservé un bon rang. Dans ce temps-là, il travaillait, il bûchait. Aussi, il arrivait. Aux mieux bolés qui lui passaient la remarque qu'eux travaillaient beaucoup moins pour arriver aussi bon, il répondait que plus tard, dans la vie, il saurait bien leur rendre la monnaie de leurs pièces. "Vous qui n'aurez pas travaillé, leur disait-il, vous serez dételés au premier obstacle, car vous ne connaîtrez pas votre puissance d'effort et ne serez aucunement préparés pour faire face à la musique. Vous capitulerez bêtement, tandis que le bourreau au travail que je suis, endurci au collier, voire même aux coups de fouets, ne s'énervera pas devant une embûche."

Père la lune" n'avait pas tort. Aujourd'hui il a tort de ne pas se souvenir de ses pertinences observations. Il savait si bien les servir à ses confrères. Il ne bûchait plus, mais ses greniers s'en allaient à la diable.

Si, comme dit le dicton, on ne peut pas être beau et chanceux à la fois, on pourrait parodier qu'un étudiant ne peut être lune et bon compteur.

Serge Bernard l'apprit à ses dépends. A quoi pouvait-il bien penser? A sa Solange adorée, naturellement. Déjà elle lui avait écrit. Cette lettre il la savait par coeur. Son imagination suivait

CKSO-TV
5—Sudbury
3—Elliot Lake

DIMANCHE

11.30 Test Pattern
12.00 Comment and Conviction
12.30 Speaking French
1.00 The Golden Tee
1.15 The Outdoorsman
1.30 Country Calendar
2.00 Sunday Afternoon Movie
4.30 Twentieth Century
5.00 T.B.A.
5.30 Bill Dana
6.00 My Three Sons
6.30 Week In Review
6.40 Sports, World TV News
7.00 Hazel
7.30 Flashback
8.00 Ed Sullivan
9.00 Bonanza
10.00 Horizon
11.00 CBC TV News
11.10 Weather News Sports
11.35 IGA TV Movie
1.00 Nightcap News

LUNDI

8.00 Test Pattern
8.28 Thought for the Day
8.30 Ed Allen Show
9.00 Panorama
10.00 National Schools
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School Time
11.00 Romper Room
12.00 Afternoon Movie
1.15 Ed Allen Time
2.00 Password
2.30 Scarlett Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 This Living World
4.30 Randy Dandy Show
5.00 Razzle Dazzle
5.30 News Summary
5.35 Surfside 6
6.30 Weather Sports News
7.00 Candid Camera
7.30 Don Messer
8.00 Garry Moore
9.00 Red Skelton
10.00 Inquiry
10.30 Hennessey
11.00 CBC TV News
11.15 Weather News Sports
11.40 IGA TV Movie
1.00 Nightcap News

MARDI

8.00 Test Pattern
8.28 Thought for the day
8.30 Ed Allen Show
9.00 Panorama
10.00 National Schools
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School Time
11.00 Romper Room
12.00 Afternoon Movie
1.15 Ed Allen Time
2.00 Password
2.30 Scarlett Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 Fireball XL-15
4.30 Randy Dandy Show
5.00 Razzle Dazzle
5.30 News Summary
5.35 Combat
6.30 Weather Sports News
7.00 Sam Benedict
8.00 Patty Duke
8.30 Camera Canada
9.30 Front Page Challenge
10.00 Newsmagazine
10.30 Quest
11.00 CBC TV News
11.15 Weather News Sports
11.40 IGA TV Movie
1.00 Nightcap News

MERCREDI

8.00 Test Pattern
8.28 Thought for the day
8.30 Ed Allen Show
9.00 Panorama
10.00 National Schools
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School Time
11.00 Romper Room
12.00 Afternoon Movie
1.15 Ed Allen Time
2.00 Password
2.30 Scarlett Hill
3.00 Misterogers
3.30 Take Thirty
3.45 Friendly Giant
4.00 The Cisco Kid
4.30 Randy Dandy Show
5.00 Razzle Dazzle
5.30 News Summary
5.45 Championship of Bowling
6.00 Provincial Affairs
6.[illegible] CK Ranch Party
6.[illegible] Weather
6.[illegible] Sports
6.50 World TV News
7.00 Petticoat Junction
7.30 Dick Van Dyke
8.00 Red River Jamboree
8.30 Perry Mason
9.30 Festival
10.30 The Hutterites
11.00 CBC TV News
11.15 Weather
11.20 News
11.30 Sportbeat
11.30 IGA TV Movie
1.00 Nightcap News

JEUDI

8.00 Test Pattern
8.28 Thought for the day
8.30 Ed Allen Show
9.00 Panorama
10.00 National Schools
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School Time
11.00 Romper Room
12.00 Afternoon Movie
1.45 Ed Allen Time
2.00 Password
2.30 Scarlet Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 Mister Piper
4.30 Randy Dandy Show
5.00 Razzle Dazzle
5.30 News
5.35 The Greatest Show on Earth
6.30 Weather, Sports, News
7.00 My Favorite Martian
7.30 Take a Chance
8.00 Lucy Show
8.30 The Serial
9.00 Grindl
9.30 Parade
10.00 The Untouchables
11.00 CBC TV News
11.15 Weather
11.20 News - K.V.P.
11.20 News
11.40 IGA TV Movie
1.00 Nightcap News

VENDREDI

8.00 Test Pattern
8.28 Thought for the day
8.30 Ed Allen Show
9.00 Panorama
10.00 National Schools
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery Schol Time
11.00 Romper Room
12.00 Afternoon Movie
1.15 Ed Allen Time
2.00 Password
2.30 Scarlet Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 Sir Francis Drake
4.30 Randy Dandy Show
5.00 Razzle Dazzle
5.30 News
5.35 Gunsmoke
6.30 Weather, Sports, News
7.00 Phil Silvers
7.30 Andy Griffith Show
8.00 Country Hoedown
8.30 The Defenders
9.30 Telescope
10.00 The Business of Gambling
11.00 CBC TV News
11.15 Weather
11.20 News
11.30 Sportbeat
11.40 Zero One
12.10 IGA TV Movie
1.00 Nightcap News

SAMEDI

12.30 Test Pattern
1.00 Wonderful World of Golf
2.00 F.A. Cup
3.00 European Cup
4.00 Bowling
5.00 Forest Ranger
5.30 Bugs Bunny
6.00 Berean Baptist Church
6.15 To Tell the Thruth
7.00 Beverly Hillbillies
7.30 Lucy Desi Comedy Hour
6.45 World TV News
7.30 Great Adventure
8.30 NHL Hockey
10.15 Juliette
10.45 Let's Talk About It
11.00 CBC TV News
11.10 Arrest & Trial
12.40 The Late Report
12.55 The Late Late Show

Ecoutez votre poste français CFBR - 550

CBFST-TV
7—Sturgeon Falls
12—Témiskaming
13—Sudbury

SAMEDI

8.15 Musique
8.45 Cours universitaires
9.30 Cours universitaires
10.15 Cours universitaires
11.00 Pépinot
11.30 Tour de terre
12.00 Les Croquignoles
12.30 Coucou
1.00 Le Golf et ses étoiles
2.00 Images en tête
4.00 Terre des hommes
4.30 20 ans express
5.00 Les uns les autres
5.30 Temps présents
6.00 Kermesse aux chansons
6.30 Téléjournal
6.45 Langue vivante
7.00 Champ libre
8.00 Dans les rues de Québec
8.30 La Soirée du hockey
10.15 Les Couche-tard
10.45 Votre choix
11.00 Téléjournal
11.15 Supplément régional
11.25 Nouvelles du sport
11.35 Cinéma

DIMANCHE

8.15 Musique
8.45 Cours universitaires
9.30 Cours universitaires
10.15 Cours universitaires
11.00 Le jour du Seigneur
12.00 F-MA
1.00 Sextant
1.30 Les Travaux et les jours
2.00 Magazine international des jeunes
2.30 Tahiti
3.00 L'Univers des sports
4.00 Dans tous les cantons
4.30 L'Homme et le fleuve du Canada
5.00 L'heure du Concile
5.30 L'Heures des quilles
6.00 Présence de l'art
7.00 Caméra 64
7.30 Robin des Bois
8.00 Septième-Nord
8.30 Le Parapluie magique
9.30 Théâtre d'une heure
10.30 Téléjournal
10.45 Edition métropolitaine
10.54 Nouvelles du sport
11.00 Sport-éclair
11.30 Conférence

LUNDI

10.00 Musique
10.30 Emission scolaire
11.00 Long métrage
12.55 Téléjournal
1.00 Long métrage
3.00 Votre cuisine, madame
3.15 La Revue de la maison
3.30 Miroir d'Eves
4.00 Bobino
4.30 La Boîte à Surprise
5.00 M. Pipo
5.30 Atome et Galaxies
6.00 Jeunesse oblige
6.30 Téléjournal
6.40 Edition métropolitaine
6.50 Nouvelles du sport
7.00 Aujourd'hui
8.00 Les Belles Histoire des pays d'en haut
8.30 La Poule aux oeufs d'or
9.00 Bras dessus Bras dessous
9.30 De 9 à 5
10.00 La Faim des autres
10.30 Téléjournal
10.45 Edition métropolitaine
10.54 Nouvelles du sport
11.00 Cinéma

MARDI

10.00 Musique
10.30 Emission scolaire
11.00 Long métrage
12.55 Téléjournal
1.00 Long métrage
3.00 Votre cuisine, Madame
3.15 La Revue de la maison
3.30 Votre enfant, Madame
4.00 Bobino
4.30 La Boîte à Surprise
5.00 La Vie qui bat
5.30 La Flèche brisée
6.00 Jeunesse oblige
6.30 Téléjournal
6.40 Edition métropolitaine
6.50 Nouvelles du sport
7.00 Aujourd'hui
8.00 Rue de l'Anse
8.30 Tête d'affiche
9.30 Les Insolences d'un caméra
10.00 Réalités économiques
10.30 Téléjournal
10.45 Supplément régional
10.54 Nouvelles du sport
11.05 Cinéma

MERCREDI

10.30 Musique
11.00 Long métrage
12.55 Téléjournal
1.00 Long métrage
3.00 Votre cuisine, madame
3.15 Actualités féminines
3.30 Le Temps de vivre
4.00 Bobino
4.30 La Boîte à Surprise
5.00 Coeur au poing
5.30 L'Epée de Florence
6.00 Jeunesse oblige
6.30 Téléjournal
6.40 Edition métropolitaine
6.50 Nouvelles du sport
7.00 Aujourd'hui
8.00 Le Pain du jour
8.30 La Cité sans voiles
9.30 Sous le signe du Lion
10.00 Actualités politiques
10.30 Téléjournal
10.45 Edition métropolitaine
10.54 Nouvelles du sport
11.00 Cinéma

JEUDI

10.00 Musique
10.30 Emission scolaire
11.00 Long métrage
12.55 Téléjournal
1.00 Long métrage
3.00 Votre cuisine, Madame
3.15 La Revue de la maison
3.30 Votre enfant, Madame
4.00 Bobino
4.30 La Boîte à surprise
5.00 Roquet, belles oreilles
5.30 Guillaume Tell
6.00 Jeunesse oblige
6.30 Téléjournal
6.40 Edition métropolitaine
6.50 Nouvelles du sport
7.00 Aujourd'hui
8.00 Filles d'Eve
8.30 Tous pour un
9.00 Musique aimée
9.30 L'Heure du concert
10.30 Téléjournal
10.45 Edition métropolitaine
10.54 Nouvelles du sport
11.00 Cinéma

VENDREDI

10.30 Musique
11.00 Long métrage
12.55 Téléjournal
1.00 Long métrage
3.00 Votre cuisine, Madame
3.15 La Revue de la maison
3.30 L'Eternel Féminin
4.00 Bobino
4.30 La Boîte à surprise
5.00 Ti-Jean Caribou
5.30 Les Enquêtes Jobidon
6.00 Jeunesse oblige
6.30 Téléjournal
6.40 Edition métropolitaine
6.55 Nouvelles du sport
7.00 Aujourd'hui
8.00 Adèle
8.30 Cinéma international
10.15 Les Affaires de l'Etat
10.30 Téléjournal
10.45 Edition métropolitaine
10.54 Nouvelles du sport
11.00 Cinéma

CFCH-TV
10—North Bay

DIMANCHE

12.45 Easy Listening
1.00 En France
1.30 Country Calendar
2.00 Time of your Life
3.00 Heritage
3.30 Golf
4.30 Twentieth Century
5.00 The Sixties
5.30 Talent Hunt
6.00 77 Sunset Strip
7.00 Hazel
7.30 Flashback
8.00 Ed Sullivan
9.00 Bonanza
11.00 CBC News
11.15 Summary
11.25 Ripcord

LUNDI

9.45 Easy Listening
10.00 School Telecast
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School
10.00 Second Look
10.30 Question Mark
11.00 Midday
12.30 Weather
12.35 Farm Fare
12.40 News
12.45 Sports
1.00 Matinee Movie
2.30 Scarlett Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 This Living World
4.30 Sea Hunt
5.00 Razzle Dazzle
5.30 Kennie Korner
6.00 News
6.10 Entertainment
6.15 Weather
6.20 Sports
6.30 Hawaiin Eye
7.30 Don Messer
8.00 Gary Moore
9.00 Red Skelton
10.00 Inquiry
10.30 Point of View
11.00 CBC News
11.15 Weather
11.20 News
11.25 Sports
11.30 Strike It Rich
11.35 Late Show

MARDI

9.45 Easy Listening
10.00 School Telecast
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School
11.00 Pastors Study
11.15 Midday
12.30 Weather
12.35 Farm Fare
12.40 News
12.45 Sports
1.00 Matinee Movie
2.30 Scarlett Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 Fireball XL-5
4.30 Sea Hunt
5.00 Razzle Dazzle
5.30 Come Listen
6.00 News
6.10 Entertainment
6.15 Weather
6.20 Sports
6.30 Roaring 20s
7.30 To tell the Thruth
8.00 Patty Duke
8.30 Camera Canada
9.30 Front Page Challenge
10.00 News Magazine
10.30 Quest
11.00 CBC News
11.15 Weather
11.20 News
11.25 Sports
11.30 Late Show

MERCREDI

9.45 Easy Listening
10.00 School Telecast
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School
11.00 Midday
12.30 Weather
12.35 Farm Fare
12.40 News
12.45 Sports
1.00 Matinee Movie
2.30 Scarlett Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 Cisco Kid
4.30 Sea Hunt
5.00 Razzle Dazzle
5.30 Woody Woodpecker
6.00 Provincial Affairs
6.15 News
7.00 Phil Silvers
7.30 Sports Hot Seat
8.00 Red River Jamboree
8.30 Perry Mason
9.30 Invitation to Place des Arts
10.30 The Hutterites
11.00 CBC News
11.15 Weather
11.20 News
11.25 Sports
11.30 Arrest and Trial

JEUDI

9.45 Easy Listening
10.00 School Telecast
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School
11.00 Pastors Study
11.15 Midday
12.30 Weather
12.35 Farm Fare
12.40 News
12.45 Sports
1.00 Matinee Movie
1.30 The Cloak
2.30 Scarlett Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 Mr. Piper
4.30 Sea Hunt
5.00 Razzle Dazzle
5.30 Yogi Bear
6.00 News
6.10 Entertainment
6.16 Weather
6.30 Sports
6.35 Surfside Six
7.30 Vic Virgili
8.00 Lucy Show
8.30 The Serial
9.00 Grindl
9.30 Parade
10.00 Dr. Kildare
11.00 CBC News
11.15 Weather
11.20 News
11.25 Sports
11.35 Untouchables

VENDREDI

9.45 Easy Listening
10.00 School Telecast
10.30 Chez Helene
10.45 Nursery School
11.00 Midday
12.30 Weather
12.35 Farm Fare
12.40 News
12.45 Sports
1.00 Matinee Movie
2.30 Scarlett Hill
3.00 Take Thirty
3.30 Friendly Giant
3.45 Misterogers
4.00 Sir Francis Drake
4.30 Sea Hunt
5.00 Razzle Dazzle
5.30 Crossroads
6.00 News
6.10 Entertainment
6.15 Weather
6.20 Sports
6.30 Cheyenne
7.30 Andy Griffith
8.00 Country Hoedown
8.30 The Defenders
9.30 Telescope
10.00 Sam Benedict
11.00 CBC News
11.15 Weather
11.20 News
11.25 Sports
11.30 Strike It Rich
11.35 Late Show

SAMEDI

1.00 Easy Listening
1.30 Golf
2.00 Figure Skating
2.30 [illegible]
3.00 Curling
4.00 Bowling
5.00 Forest Ranger
5.30 Bugs Bunny
6.00 [illegible]
6.15 North Bay Today
6.30 [illegible]
7.00 Beverly Hillbillies
7.30 Hennessey
8.00 Zero 1
8.30 NHL Hockey
10.15 Juliette
10.30 Let's Talk About It
11.00 CBC News
11.15 Local News
11.30 Saturday Night at the Movies

---

94 **DEUX NUITS D'AMOUR**

Mlle Marceau à la journée, quand avec elle, elle ne partait pas en voyage de reconnaissance, d'éclairage, dans le mystérieux temple de l'avenir.

Dans ces moments de si captivantes rêveries, malheur à qui osait l'importuner. Pas d'ami qui tienne. Son caractère déjà méconnaissable menaçait de tourner en bouillie à chat. D'ailleurs Gilles, le sympathique Gilles en savait quelque chose.

—Serge, lui avait-il dit un jour, à l'étude, en le poussant du coude, quand tu marcheras à terre, tu me le feras savoir. J'aurai un renseignement à demander au sujet de notre dissertation philosophique. O.K.?

—Ecoute. Débrouille-toi et lâche-moi la paix. J'ai d'autres choses à faire qu'à blêmir sur ces maudites dissertations folles.

—C'est correct, patron. On en reparlera.

Cela se passait un lundi soir, après une journée particulièrement grise, à la grande étude de cinq heures. Ce que Gilles a fait? Il s'est contenté d'esquisser un sourire de pitié et s'est "refourré" le nez dans ses livres.

De toute évidence, Serge était du tissu bleu. L'interpellation inopportune de Gilles, il n'était pas loin de la taxer de malheur.

Seulement, il n'aurait pas dû, car il est rare qu'un malheur soit seul quand il frappe à une porte. En fait, il s'était pas encore réinstaller dans son char magique, qui faisait route pour Cythère, qu'un petit bout d'homme, rouge comme un coq, arrive au rythme de quelques "chat, chat," au bureau de Serge.

—Que me veux-tu? Qui m'envoie ce papier?

DEUX NUITS D'AMOUR 95

Il prit le message et lut: "Si possible, vous rendre tout de suite à ma chambre. Signé: F. Patry, père". Que diable me veut-il, celui-là? Peut-être parce que je n'ai été le voir qu'une fois depuis mon arrivée. Peut-être . . . peut-être . . ."

Vas-y mon gars et tu le sauras. Une belle surprise t'attend.

Gilles correspondait avec Jacqueline. Sur sa dernière, il lui avait part de ses craintes que trop fondées au sujet de Serge.

Entre autre, il avait noté que depuis l'entrée, son frère avait reçu une lettre de Solange et qu'il la lisait trois à quatre fois par jour. Aussi, qu'il en rêvait des études entières.

Et Jacqueline qui avait pris connaissance de ses derniers bulletins, porta l'affaire en haut lieu. Elle en parla à ses parents qui, comme bien l'on pense, en avertirent le directeur du collège. A la vue du petit mot écrit par le père Bernard, le directeur comprit tout.

A vrai dire, il n'était pas fâché de cette missive. En plus de le mettre en plein sur la piste, ça le mettait libre d'agir comme bon lui semblerait.

Dans la suite, chaque courrier, amenant des lettres pour Serge Bernard, était scrupuleusement examiné. Un bon jour, il en eût une, venant de Val-Fleuri et adressée par une main de femme. Fort de l'autorisation que lui avait donné M. Bernard, l'abbé Le Noir décharа le cachet. "C'est bien ça, se dit-il, j'ai maintenant la clef des insuccès et des façons douteuses de Serge. Comment vais-je m'y prendre? Le voir moi-même? Non, je ne suis pas assez intime avec lui. Mais oui! Je l'ai!"

A. FOURNIER LTEE

Assurances

Etabli en 1895

FEU — AUTO

et AUTRES

PRETS SUR HYPOTHEQUES

133-135 Cedar 674-5287

Sudbury Lumber & Builders' Supplies Ltd.

Matériaux de construction de toutes sortes

Spécialité: Bois de charpente

547 chemin Falconbridge, Lebel, Ont.

J. S. DROUIN, gérant 673-5941

Pour le meilleur . . .

confort . . .

essayez . . .

TORIDHEAT

1—L'unité TORIDHEAT, Modèle ORA-air climatisée est enfermée dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.

2—Plus grande économie d'huile avec le brûleur rotatif Wall Flame.

3—FILTRE plus facile à remplacer et très efficace.

4—Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.

5—Le contrôle facile avec thermostat, Humidificateur Vapo-glass.

MORRISON

Plumbing & Heating

164 rue Elgin 674-0797

LA LIBRAIRIE LOISIRS

Le foyer de la bonne lecture

122 Elm, O. Sudbury Tél. 673-0700

LEBEL & FILS

142 Eyre 673-9535-6-7

Nettoyeurs et Teinturiers

Sudbury, Ontario

Vous aurez profit à lire

L'AMI DU PEUPLE

ABONNEZ-VOUS SANS TARDER

$3.00 par année

L'Ami du Peuple, Case Postale 696, Sudbury, Ontario

Nom ....

Adresse ....

(PRIERE D'ECRIRE LISIBLEMENT)

Charette ESSO SERVICE

—Produits ESSO Imperial

—Stationnement pour roulottes (MOBILE HOME PARK)

—Déblayage (NEIGE, ETC. . . .)

969-2044

Hanmer, Ont.

PETITES ANNONCES DE L'AMI DU PEUPLE

Veuillez s.v.p. publier l'annonce classée suivante dans l'Ami du Peuple pour .... SEMAINES

Prière d'écrire en lettres moulées

____

____

____

____

____

____

____

15 premiers mots à 4 sous: 60c (Minimum par annonce: 60c)
chaque mot additionnel: 3c
même annonce répétée - sans changement - ½ prix
Paiement inclus ....

Nom ....

Adresse ....

mailez à
CASE POSTALE 696
SUDBURY, ONTARIO.

IMPRIMERIE COMMERCIALE

Travaux Artistiques bosselage sur place

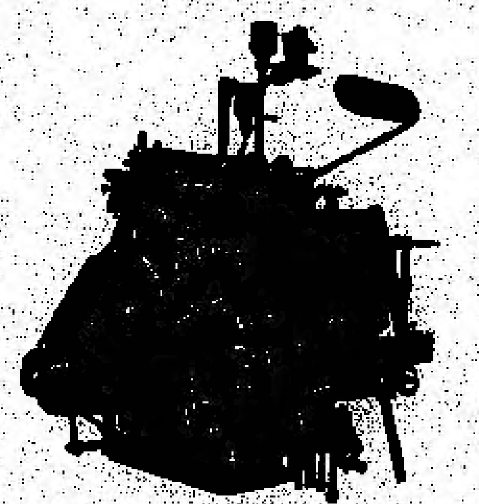
SERVICE DE 8 HEURES SUR:

- Faire-part de mariage
- Cartes de "Stag Parties"
- Billets d'admission

FOURNITURES DE BUREAU:

- en-têtes de lettres,
- enveloppes,
- factures,
- contrats,
- relevés de compte,
- cartes d'affaire,
- livres de reçus,
- chèques personnels,
- programmes,
- brochures,
- catalogues,
- certificats,
- pancartes,
- circulaires,
- dépliants, etc . . .

MENUS DE RESTAURANT SUR CARTON PLASTIQUE LAVABLE



La seule imprimerie française de la région de Sudbury

Arts Graphiques Ltée

Tél. 673-0700

122 ELM EST — SUDBURY, ONT.

LOCAL 2 — SYNDICAT INTERNATIONAL DES TYPOGRAPHES

POUR MAINTENIR ...
(suite de la page 1)

Si l'on jette un regard sur le monde, qui pourrait nier ou douter que d'autres contingences dangereuses pourraient se produire dans maintes régions? Point n'est besoin de préciser davantage.

Si elles devaient se produire (tel est le point principal que M. Butler a mis en vedette) l'ONU devrait être en mesure d'y voir immédiatement. Il a fallu improviser les opérations du moyen Orient et du Congo, non sans de grandes difficultés. Il ne devrait pas être nécessaire d'agir de nouveau de cette façon. L'ONU doit être prête, pour qu'elle puisse agir sans tarder.

Il a exposé trois principes.

D'abord, que tous les membres ont la responsabilité collective de contribuer à toute opération de pacification. Ce n'est que demander qu'ils fassent honneur aux obligations qu'ils ont déjà acceptées dans la Charte. Cette responsabilité découle implicitement de la nature même de l'organisation. Mais il y a eu des résistances, et même des refus.

Le deuxième point, c'est qu'il ne faut pas imposer de fardeau excessif aux économies des pays en voie de développement. Le troisième, c'est que les pays les plus considérables et d'abord les membres permanents du Conseil desécurité se trouvent dans une 'situation particulière'.

Ensuite, ce qui a une grande importance, le secrétaire d'État aux Affaires étrangères a demandé qu'on aide le secrétaire général à édifier un état-major central, pour étudier l'expérience acquise au Congo et au moyen Orient, pour tirer parti de pouvoir de la sorte établir des plans d'avance.

Etablir des plans d'avances. Tel est, à mon sens, l'essentiel de la proposition. Il ne faut pas que l'ONU soit de nouveau, étant prise de court, forcée d'improviser. Elle faut qu'elle soit prête à agir imméditement, s'il se produit une autre crise qui exigerait des opérations de pacification. De fait, il faut qu'elle soit en mesure de remplir une des tâches principales pour lesquelles elle a été créée.

C'est là, évidemment, le bon sens même.

M. Butler n'est pas entré dans le détail. Il n'a pas présenté un "Plan anglais" précis. Ce geste aurait été peu sage et prématuré.

Il a plutôt offert de discuter, soit ces idées soit d'autres ayant les mêmes fins, avec tous les intéressés. Maintenant, on attend les réponses réfléchies des autres gouvernements.

DEPARTMENT OF HIGHWAYS, ONTARIO
NOTICE TO TRUCKERS
HALF LOADING REGULATIONS 1964
Regulation made under the Highway Traffic Act

Commencing 12:01 A.M. March 16th, 1964, all trucks will be limited to half loads, except on the following highways:

Highway No. 17 from Arnprior to Manitoba border
Highway No. 68 from Highway No. 17 to Birch Island
Highway No. 69 from Highway No. 103 to Val Caron
Highway No. 108 from Highway No, 17 to Quirke Lake
Highway No. 526 from Highway No. 69 to Britt
Highway No. 536 from Highway No. 17 to Creighton
Highway No. 544 from Sudbury to junction of Highway No. 544A
Highway No. 544A from junction of Highway No. 544 to Levack
Highway No. 545 from Capreol to Milnet

DEPARTMENT OF HIGHWAYS
District 17, Sudbury
T.A. Sharpe
District Engineer

LA PLUS GRANDE ...
(suite de la page 2)

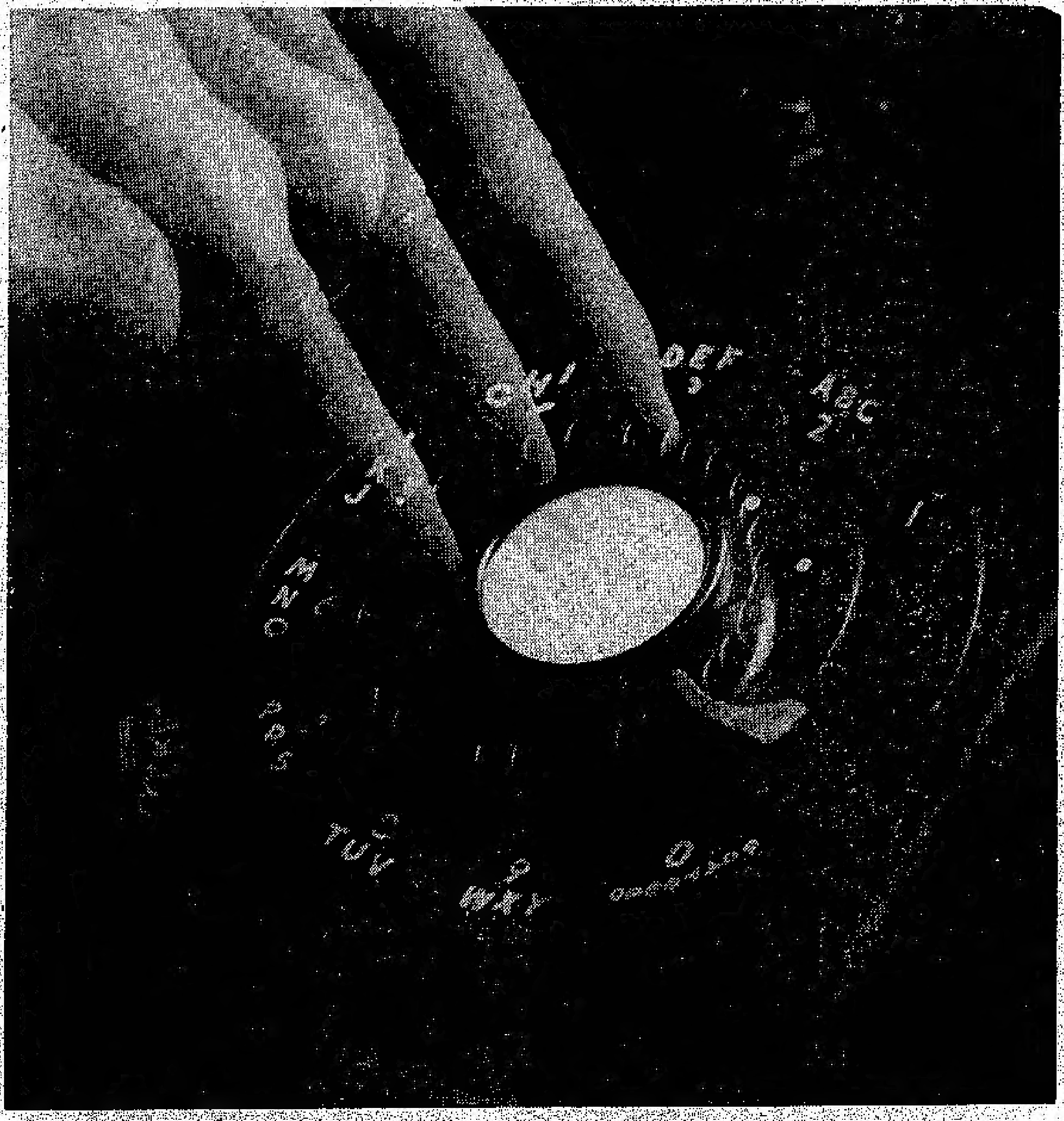
3e. Comme nous l'avons dit, l'enfant à qui on lit souvent des histoires a hâte de pouvoir lire à son gré. Ses lectures enrichissent son vocabulaire et le familiarisent avec des différentes tournures de phrases. Tout cela facilite sa compréhension. En outre, ses lectures "touchent" un jour ou l'autre, tantôt un point de géographie ou d'histoire, tantôt un point de littérature ou de science. Il y a bien des chances, pour ne pas dire qu'il est inévitable alors que sa curiosité en soit piquée et qu'il s'éprenne des connaissances. Par la suite, lorsque viendra le moment de les approfondir, il y sera beaucoup plus intéressé que ses condisciples qui n'ont pas la moindre idée sur le sujet.

4e. L'enfant qui aime la lecture conservera tout sa vie ce même goût et cette même habitude. Toujours il lira, il se renseignera, il se tiendra au courant de tout ce qui le concerne ou l'intéresse. Toute sa vie, il acquerra des connaissances nouvelles.

5e. On a toujours constaté que les jeunes liseurs atteignent vite une grande facilité et une grande rapidité en lecture. Or, cette rapidité de lecture et de compréhension sont aujourd'hui d'une importance très grande en classe. Nous ne sommes plus à l'époque où les manuels scolaires n'étaient que de petites "galettes" que l'enfant apprenait par coeur. Ceux d'aujourd'hui sont très volumineux. De plus, on demande fréquemment à l'élève de faire des recherches dans des livres de références. Pour suffire à la tâche, celui-ci doit lire facilement et très rapidement; autrement, il est débordé.

6e. Mais le plus grand avantage de la lecture, à mes yeux, c'est le développement intellectuel qu'elle procure. La lecture, en effet, est une véritable gymnastique intellectuelle qui assouplit et fortifie l'intelligence. Dans cette gymnastique, l'esprit s'exerce pendant de longs moments à comprendre la pensée d'un auteur et à la suivre dans tous ses méandres. Il s'assouplit donc en s'entrainant à saisir vite et exactement les idées exprimées et il se fortifie en se soumettant à un travail de plus en plus long et ardu. Aujourd'hui, tout le monde admet les bienfaits de la gymnastique. Trop peu connaissent les bienfaits incommensurables de cette gymnastique intellectuelle qu'est la lecture.

— La semaine prochaine —
Pourquoi commencer tôt à faire lire?



A compter du dimanche 15 mars- Warren et St-Charles auront l'automatique

A WARREN, indicatif "967"

Les abonnés de Warren devront utiliser leurs nouveaux numéros à sept chiffres, formés de l'indicatif "967" et des quatre chiffres qui figurent sur le cadran de leur appareil. Ils pourront continuer d'appeler, sans frais interurbains, les abonnés de St-Charles, (et ceux de Verner) en composant "867", puis les 4 chiffres du numéro désiré.

A ST-CHARLES, indicatif "867"

Avec la mise en service du nouveau central téléphonique de St-Charles, tous les nouveaux numéros de cette localité seront formés de l'indicatif "867" et des quatre chiffres identifiant chaque abonné. Les abonnés desservis par ce central pourront communiquer sans frais interurbains avec ceux de Warren en composant simplement "967", puis les 4 chiffres du numéro désiré.

Si vous n'êtes pas certains de la marche à suivre, consultez les premières pages de votre annuaire téléphonique. Nous sommes sûrs que vous n'aurez aucune difficulté et que vous apprécierez ce nouveau service plus rapide et plus personnel.

Nous demandons à tous les abonnés qui ont des amis ou relations d'affaires dans ces localités de bien vouloir mettre à jour leur liste personnelle de numéros de téléphone. Les communications avec North Bay et Sudbury restent des appels interurbains.

BELL LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

Une compagnie canadienne appartenant à des Canadiens